

CH_VB 9000053 vom 1. Januar 1983

Bundesverwaltung, 1983-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch_vb__td_class__metadataCell__9000053__td_

FR: CH_VB 9000053 du 1 janvier 1983

IT: CH_VB 9000053 del 1 gennaio 1983

Erwägungen

E. 14

la Seite Zusammenzug der Ausgaben Ausgaben Einnahmen Récapitulation des dépenses
Paoe und Einnahmen Dépenses Recettes et des recettes AusgabenüberschuB Fr. Fr.
970603950 Excédent des dépenses Total 19680275100 18709671150 Total 216559750
26423500 1 Autorités et tribunaux 2

E. 16

313 Bundesamt für Straßenbau 1 409149100

E. 17

348 588 500 320000 314 Office des constructions fédérales

E. 18

315 Bundesamt für Forstwesen 62 618330 3906 000 315 Office fédéral des forêts

E. 20

316 Bundesamt für Gesundheitswesen 47268100 5843 000 316 Office fédéral de la santé
publique

E. 22

317 Bundesamt für Statistik

E. 26

433 800 255 000 317 Office fédéral de la statistique ... 318 Office fédéral des assurances so-
22 23 318 Bundesamt für Sozialversicherung 4033279450 2980 000 23 ciales 24 319
Bundesamt für Umweltschutz ... 152 794 450 385 000 319 Office fédéral de la protection de
l'environnement 24 25 320 Bundesamt für Bildung und Wis- senschaft 518358800 680000
320 Office fédéral de l'éducation et de la science 25

E. 27

330 Technische Hochschule, Zürich.. 285427 300 12 080000

E. 28

331 Institut für Reaktorforschung 58303 900 11460000 331 Institut de recherches en
matière de réacteurs

E. 29

332 Institut für Nuklearforschung — 43 253400 5260000 332 Institut de recherches
nucléaires .

E. 30

335 Materialprüfungs- und Versuchs- anstalt für Industrie, Bauwesen und Gewerbe 38022
200 15964 000 335 Laboratoire d'essai des matériaux et de recherches pour l'industrie, la
construction et les arts et mé- tiers 336 Institut pour l'aménagement,

E. 31

4 Justiz- und Polizeidepartement 401709750 52970000 4 Département de justice et police

E. 34

15177200 90082300 77715450 60000 3875 000 401 Secrétariat général

33 33 402 Office fédéral de la justice 403 Bundesamt für Poiizeiwesen — 6430000 403
Office fédéral de la police

E. 35

404 Bundesamt für Auslanderfragen . 7453500 1200000

E. 36

rungswesen véés

E. 37

lb Seite Zusammenzug der Ausgaben und Einnahmen Ausgaben Dépenses Einnahmen
Recettes Récapitulation des dépenses et des recettes Page

E. 40.5

Bundesbeiträge 41-48 Internationale Hilfswerke und Institutionen 49 Grundstücke und
Fährnis 50-55 Gemeinschaftswerke 56-59 Darlehen und Warengeschäfte 60-69 Ertrag des
Bundesvermögens 70-79 Fiskaleinnahmen 80-89 übrige Einnahmen 90-99 b)
Untergruppen: Siehe Tabellen Seiten 77* ff. Classification organique a) par départements:
Autorités et tribunaux Département des affaires étrangères Département de l'intérieur
Département de justice et police Département militaire Département des finances
Département de l'économie publique Départementdestransports, des communications et de
l'énergie b) par offices: Voir pages 1a/c Classification spécifique a) Groupes principaux:
Intérêts Autorités Personnel Dépenses générales Parts cantonales Œuvres sociales de la
Confédération Subventions fédérales Œuvres d'entraide et institutions internationales
Immeubles et mobilier Entreprises exécutées en communauté Prêts et marchandises Produit
de la fortune Recettes fiscales Autres recettes b) Sous-groupes: Voir tables pages 77* ss.
Interne Gliederung Gemäß individuellen Bedürfnissen der Dienststellen Classification
interne Selon les besoins individuels des offices Aufbau einer Rubrik Institutionelle
Gliederung Gliederung nach Sachgruppen .. Interne Gliederung Weitere Spezifikation
Dienstkleider des Lehrpersonals 501 21 02 501.216.02 Structure d'un article Classification
organique Classification spécifique Classification interne Specification complémentaire
Uniformes des instructeurs Weitere Spezifikation der Ausgaben und Einnahmen:
Funktionale Gliederung der Ausgaben Siehe Botschaft Seite 9* und Tabellen Seiten 106*ff.
Spécification complémentaire des dépenses et des re- cettes: Classification fonctionnelle
des dépenses Voir message page 9* et tables pages 106*ss. Volkswirtschaftliche
Gliederung der Ausgaben Siehe Botschaft Seite 32* und Tabellen Seite 113*. Classification
économique des dépenses Voir message page 32* et tables page 113*. Kreditbegriffe Siehe
Seiten 75* und 76*. Définition des divers crédits Voir pages 75* et 76*.

Rechnung Voranschlag Voranschlag Finanz Voranschlag Compta Budget Budget Budget
financier 1981 1982 1983 Fr. Fr. Fr. Gesamtausgaben 17574 747618 18909200540 19 680
275100 Dépenses totales Recettes totales Gesamteinnahmen 17 401524324 17805087000
18 709671150 1 Behörden und Gerichte 1 Autorités et tribunaux Ausgaben

171933037 24956217 190119570 22826500 216559750 26423 500 Dépenses Recettes
Einnahmen 101 Eidgenössische Räte 101 Chambres fédérales 12 481896 16405 380
16908500 Dépenses Behörden Autorités 202.01 Jahresvergütung an die Mitglieder 2 297
820 3 060000 3060 000 202.01 Indemnité annuelle aux membres du des Nationalrates und
Zulagen der Conseil national et indemnité parti- Ratspräsidenten culière aux présidents de
conseil 2 Sitzungen des Nationalrates 3 265 948 4 510000 4 510 000 2 Séances du Conseil
national 3 Kommissionssitzungen des Natio- 1 528 558 2 560000 2 600 000 3 Séances de
commissions du Con- nalrates seil national 4 Kommissionssitzungen des Stände- 458 302
710 000 720 000 4 Séances de commissions du Conseil rates des Etats 5
Repräsentationsauslagen

13098 15000 15000 5 Frais de représentation 6 Beiträge an die Fraktionen 621 000 837 000
837 000 6 Contributions aux groupes 7 Delegationen Europarat, EFTA und 255 756 290
000 295 000 7 Délégations au Conseil de l'Eu- Europaparlament rope, à l'AELE et au
Parlement eu- ropéen 8 Besuchsaustausch mit ausländi- 23 682 100 000 150 000 8 Visites
réciproques avec des parle- schen Parlamenten und Interparla- ments étrangers et l'Union
inter- mentarischer Union (IPU) parlementaire (UIP) 9 Verschiedene Kosten 41 082 45 000
54 000 9 Frais divers 10 Delegationsaufträge 9 986 11 000 11 000 10 Missions confiées à
des délégations Allgemeine Ausgaben Dépenses générales 312.01 Honorare und Expertisen
18805 190 000 140 000 312.01 Honoraires et expertises Bundesbeiträge Subventions
481.01 Schweizergruppe der interparlamen- 72 000 72 000 — 481.01 Groupe suisse de
l'Union inter- tarischen Union parlementaire Parlementsdiens Services du Parlement
Personal Personnel 212.20 Personalbezüge

2 780 243 2 970 800 3 354 300 212.20 Rétribution du personnel Allgemeine Ausgaben
Dépenses générales 302.20 Ersatz von Auslagen

E. 42

4 Justiz- und Polizeidepartement (Fortsetzung) 412 Bundesamt für Raumplanung ... 413
Schweiz. Institut für Rechtsver- gleichung 501 Direktion der Militärverwaltung .. 511 Stab
der Gruppe für Generalstabs- dienste 512 Bundesamt für Genie und Festun- gen 513
Bundesamt für Übermittlungstrup- pen Fr. 166 329000 6 440200 2235 000 3952415750
294 010 600 337 955 000 95 040 700 1 735 500 17 395300 5 271000 359 998100 404472
000 7 901100 80 717100 5156 600 981400 1865418 700 11056400 193 050600 4 201600
39 832100 182150 225 919 000 2 120800 3211695330 1234300 1153434 900 25280900
9743400 77 601900 1385310100 328694000 3827 900 6414 700 2 521600 6548800 34
547630 176 535 200 2258759320 3991500 10565600 251419 800 3 531400 Fr. 17090000
65 000 64566500 5 305 400 1000000 1240 000 709 000 5000 7690500 17 920000 9666800
4430000 1091000 1260000 6020 000 4200 000 435 000 1035 000 208 800 2350 000 17
555326100 710181100 33500000 352000 3187 000 12 567 250000 4211800000 5024 000
2152 000 5216 000 16664 000 708723180 102 000 10127600 15589100 5200 000 4
Département de justice et police (suite) 408 Offlee fédéral de la protection ci- vile 412
Office fédéral de l'aménagement du territoire 413 Institut suisse de droit comparé.. 5
Département militaire 501 Direction de l'administration mili- taire 511 Etat-major du

groupement de l'état-major général 512 Office fédéral du génie et des fortifications 513 Office fédéral des troupes de transmission 514 Office fédéral des affaires sanitaires de l'armée 515 Office fédéral des affaires vétérinaires de l'armée 516 Commissariat central des guerres 519 Intendance du matériel de guerre 521 Intendance des poudres 531 Etat-major du groupement de l'instruction 534 Dépôt des chevaux de l'armée ... 536 Office fédéral de l'adjudance 541 Groupement de l'armement 561 Office fédéral de la topographie .. 562 Office fédéral de l'assurance militaire 564 Clinique militaire et domaine 566 Ecole de gymnastique et de sport 567 Détachement des détenus militaires du Zugerberg 572 Office fédéral des aérodromes militaires 581 Office central de la défense 6 Département des finances 600 Secrétariat général 37 38 39 40 41 41

E. 45

515 Bundesamt für Militär veterinär-dienst 43 43

E. 47

531 Stab der Gruppe für Ausbildung 534 Militärpferdeanstalt 46

E. 50

000 Gedenkmünzen 1983 Proof 15000 Erstabschlag 1983 1 800000 écus commémoratifs 1982, normal 70000 écus commémoratifs 1982, flan bruni 1 000000 écus commémoratifs 1983, normal 50000 écus commémoratifs 1983, flan bruni 2061461 1727000 1646900 Commande* de tiers Erlöse in IM Produit de la vente Medaillen 465360 212369 114391 ! IMM» Ät# 9M Médailles Monnaies étrangères Objets divers Flan bruni et fleur de coin, produit supplémentaire Mehrerlös Proof und Erstabschläge.... ISO 341 1 «MTM* ...

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdrukschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali Dienststellenverzeichnis Finanzvoranschlag Liste des offices budget financier In Staatsrechnung und Voranschlag Dans Compte d'Etat et budget In Conto di Stato e preventivo Jahr 1983 Année Anno Teilbestand BAR E6103 Fonds AFS Fondo AFS Ablieferung BAR 1960/102 Versement AFS Versamento AFS Seite 166-408 Page Pagina Ref. No 90 000 053 Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert. Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses. Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.